



CZ SKLADOVÁNÍ: v suchu, skryjte před přímým sl. Zářením; **POUŽÍVÁNÍ:** ochrana proti mechanickým rizikům; **ČIŠTĚNÍ:** Nečistoty odstraňujte kartáčem a rukavice skladujte při pokojové teplotě. Rukavice nelze prát ani chemicky čistit.
POPIS: rukavice z hovězí štipenky, podšívka z netkané textilie; **ÚDRŽBA:** nevystavujte sálavému teplu, organickým rozpouštědlům a jejich parám, mazivům, tukům, minerálním olejům, žiravinám a vodě; **STUPEŇ OCHRANY:** EN 388 3124, ochrana proti oděru 3, řezu 1, trhání 2, propichu 4



CE značka shody; A286581- identifikace výrobce;  piktogram informace; notifikovaná osoba- VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko
Upozornění: rukavice se nesmí používat tam, kde hrozí zachycení do pohyblivých částí strojů

EN Storage of gloves: Store the gloves in a dry place within the range of 0° + 30°C without direct solar radiation; Application: Gloves are intended for protection of hands against mechanical hazard;
Clear away dirt with a brush and store the gloves in a room temperature. You cannot wash or dry-clean the gloves; 3124 Rates of protection according to EN 388, Abrasive resistance: 3, Cut resistance: 1, Resistance against further ripping: 2, Perforation resistance: 4




CE mark of conformity,  pictograph mechanical risks
Warning: the gloves can not be used in environment where there is risk of glove being caught by moving parts of machine
Description: Five-finger protective gloves, First-rate gloves are made of cow split leather with a lining from unwoven fabric.
Maintenance: don't expose the gloves to heat of radiation, organic solvents and their fumes, lubricants, grease, mineral oils, caustics and water. Certificate was issued by a notified subject - VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko

DE Handschuhaufbewahrung: Die Handschuhe lagern Sie im Trocken im Temperaturbereich 0° +30° C ohne direkte Sonnenstrahlung; Anwendung: Die Handschuhe werden für den Schutz der Hände gegen die mechanischen Risiken; Die Unreinlichkeiten entfernen: Sie mit einer Bürste, und die Handschuhe lagern Sie bei der Raumtemperatur. Die Handschuhe darf man weder waschen noch chemisch reinigen;

Beschreibung: 5-Finger Handschuhe, Die Schutzhandschuhe werden aus Rindspaltleder mit einem Futter aus ungewebten Textilien hergestellt. Instandhaltung: Die Handschuhe dürfen keinen Strahlungswärmen, organischen Lösungsmitteln und denen Dämpfe, Schmierer, Fetten, Mineralölen, Laugensalzen und Wasser ausgesetzt werden. 3124 Schutzgrade nach EN 388: Scheuerbeständigkeit: 3, Schneidenfestigkeit: 1, Reissfestigkeit: 2, Durchstichfestigkeit: 4




CE Konsens zeichen,  Piktogramm mechanische Risiken
Warnung: Bei Gefahr Abfangen in bewegliche Maschinenelemente dürfen die Handschuhe nicht benutzt werden.
Institut für Standardisierung und Zertifikation- VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko

SL Skladovanje: Rukavice skladovati v suhom prostredí, teplotné rozmedzie 0°+ 30° C, bez priameho slnečného zárenia; Používanie: Rukavice sú určené k ochrane rúk proti mechanickým rizikám; Nečistotu odstránime jemne kartáčom. Skladovať pri izbovej teplote. Pranie ani chemické čistenie nie je možné;

Popis: 5-prsté ochranné rukavice, rukavice sú vyrobené z stípanej hovädzej usne, podšívka z netkanej textilie.
údržba: Rukavice nesmú byť vystavené sálavému teplu, organickým rozpúšťadlám a ich výparov, tukom, minerálnym olejom, žieravin a vode. 3124 Stupeň ochrany podľa EN 388:

Odolnosť voči oderu: 3, Odolnosť voči preozaniu: 1, Odolnosť voči roztrhnutiu: 2, Odolnosť voči prepichnutiu: 4




CE značka zhody,  značka mechanické riziko
Upozornenie: Rukavice sa nesmú používať na miestach, kde hrozí zachytenie do pohyblivých častí strojov
Institut pre testovanie a certifikáciu VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko

HU A kesztyű tárolása: A kesztyűt száraz helyen 0°C - 30°C közötti hőmérsékleten tárolja közvetlen napsugárzástól védve; Használata: A kesztyű mechanikus kockázatok ellen és hegesztés közben; A szennyeződésekkel kefével távolítsa el, a kesztyűt szobahőmérsékleten tárolja. A kesztyű nem mosható, vegyileg nem tisztítható;

Leírás: Ötujjas hegesztő, marhaszíték bőrből készült védőkesztyű bélés nélkül.

A védőkesztyű karbantartási utasítása: A kesztyűt ne tegye ki sugárzó hőnek, szerves oldószereknek és azok gőzeinek, kenőanyagoknak, zsíroknak, ásványolajoknak, maróanyagoknak és víznek. 3124 EN 388-as szabvány szerinti védelmi fokozatok: Kopásállóság: 3, Késvágással szembeni ellenállás: 1, Továbbszakítással szembeni ellenállás: 2, Átlyukasztással szembeni ellenállás: 4



CE megfelelőségi jel,  piktogram mechanikus kockázatok
Figyelmeztetés: A kesztyű nem lehet használni, ha a veszőly a mozgó részekben a gépen megragad
Vizsgáló és Tanúsítványadó Intézet: VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko


PL Przechowywanie rękawic: Przechowywać w suchym miejscu o temperaturze od 0°C do 30°C bez bezpośredniego promieniowania słonecznego; Zastosowanie: Rękawice przeznaczone są do ochrony rąk przed urazami mechanicznymi
Brd usuwać szotką. Przechowywać w temperaturze pokojowej. Nie wolno rękawic prac ani czyścić chemicznie;

Charakterystyka: pięciopalcowe rękawice ochronne, rękawice wyprodukowane wołowej dwoiny wyprawionej, s podszewku.

Instrukcja konserwacji rękawic ochronnych: Nie poddawać rękawic działaniu promieniowania cieplnego, rozpuszczalników organicznych i ich par, smarów, tłuszczów, olejów mineralnych, substancji żrących oraz wody. 3124 Parametry odporności mechanicznej zgodnie z EN 388: Odporność na ścieranie: 3, Odporność na przecięcie: 1, Wytrzymałość na rozdzielanie: 2,

Odporność na przekłucie: 4




Piktogram informacja, A286581 identyfikacja producenta, **CE** znak zagrożenia,  piktogram zgodności mechaniczne
Ostrzeżenie: rękawic nie wolno używać tam, gdzie grozi zaczeplenie przez ruchome części maszyn
Certyfikat został wystawiony przez jednostkę notyfikowaną VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko

RO Depozitarea mănușilor: Mănușile se depozitează într-un mediu uscat cu temperatura între 0°C. și + 30°C. și vor fi ferite de razele solare directe; Întreținerea: Mănușile sunt destinate pentru protecție mâinilor fata; Impuritățile și murdăria se înlătură cu peria, iar mănușile se păstrează la temperatura de cameră. Mănușile nu se pot spăla și nici nu se pot curăța prin metode chimice;

Descrierea: Mănușile sunt confecționate din toval de vită fără căptușeală.. Instrucțiuni pentru întreținerea mănușilor de protecție: Nu expuneți mănușile emanațiilor de căldură, dizolvanților organici și vaporilor acestora, lubrifianților, unguentelor, uleiurilor minerale, acizilor și apei. 3124Gradele de protecție conform EN 388: Rezistență abrazivă: 3, Rezistență la tăiere: 1, Rezistență la alte ruperi: 2, Rezistență la perforare: 4




pictograma informatik, A286581 identificarea producătorului, **CE** marca de conformitate,  pictograma cu riscul mecanic
Warning: Aceste manusi de lucru nu pot fi folosite acolo unde exista riscul de a fi prinse de parti componente mobile ale utilajului; Certificatul este elaborat de persoana notificată VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko

BU Хранение перчаток: Храните перчатки в сухой среде в диапазоне температур от 0 до +30 градусов без прямого солнечного света; Применение:Перчатки назначены для защиты рук против механических рисков; Устраняйте грязь щеткой и храните перчатки при комнатной температуре. Мойку и химическую очистку не советуют; Описание: Перчатки изготовлены из колотого полувала без подкладки.

Инструкции по уходу защитных перчаток: Не подвергайте перчаток радиационному теплу, органическим растворителям и их парам, смазке, жирам, минеральному маслу, щёлочи и воде. 3124Степени защиты согласно EN 388:

Сопrotивление износу: 3,Сопrotивление порезу: 1, Сопrotивление след. разрыву: 2, Сопrotивление проколу: 4



граф. Символ информация, A286581 идентификация производителя, **CE** марка согласия,  граф. Символ механические риски

Warning: Ръкавиците не трябва да се използват там, където има опасност от захващане от подвижни части на машината

Сертификат издан нотифицированным органом VIPOTEST s. r. o., SKTC-111, NO 1295, Gen. Svobodu 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovensko